

sjelf handlade i egenskap af Guvernör, eller, vid annat tillfälle, i egenskap af ***, endast dessa försäkringar har han lemnat till svar på mina i omförmäldt afseende gjorda förfrågningar.

Vida viktigare, än beifrandet af den orättvisa, för hvilken jag varit föremål, är yttranderättens friande från olagliga ingrepp. Det är mig känt, att Guvernörerne i Länen i Nåder erhållit uppdrag att utöfva någon tillsyn öfver de särskildt tillförordnade Censorernas tjensteutöfning. Men hvad som kan anförtros en högre uppsatt Embetsmans större insigt och erfarenhet, kan väl icke öfverlämnas i händerna på hvarje tjensteman vid Länestyrelserna, Minst kan jag föreställa mig att en jemförelsevis så ringa bildad och med ett så snävt medborgerligt anseende hedrad person, som tillförordnade Landssekreteraren Thure Sjöman, skulle erhållit uppdraget utöfva en Censors grannglaga befattning för ett blad, hvilket såsom Saima till en icke ringa del innehåller litterära uppsatser. Än mindre kan jag tro, att han såsom ledamot af Länets polis eger tillvälla sig en dylik myndighet. Vore sådant möjligt, eller om det såsom missbruk skulle ostraffadt kunna utöfvas, så vore fäderneslandets litterära framtid att beklaga. – Men jag vet, att då jag talar till den man, som har sig det högt ställda kall anförtrodt att vaka öfver ett obrottsligt handhafvande af fäderneslandets lagar, jag äfven talar till den, för hvilken bildningens intressen äro dyrbara.

För sanningsenligheten af, hvad jag här ofvan haft äran anföra mot tillförordnade Landssekreteraren Sjömans tjensteutöfning, förbinder jag mig att åstadkomma laglig bevisning.

Med djupaste vördnad framhärdar

Välborne Herr Juris U<triusque> Doctorns,
Prokuratorn, Geheime Rådet och Riddarens
aldraödmjukaste tjenare
Joh. Vilh. Snellman.

Rätteligen afskrifvet, intygar, Helsingfors af Procurators-Expeditionen i Kejslerliga Senaten för Finland, den 12:te September 1846.

I Cancellistens ställe:
J. Lundahl

230 *L. NOACK – J. V. SNELLMAN 9.X 1846*
HUB, JVS handskriftssamling

Worms, den 9:ten Octob. 1846

Hochgehrtester Herr!

Euer Wohlgeboren war ich so frei, vor einigen Monaten eine Einladung zu thätigen Theilnahme an einer von mir neugegründeten philosophischen Zeitschrift zukommen zu lassen. In der Voraussetzung nun, daß Ihnen das im Juli erschienene erste Heft, welches sich leider etwas verspätet hat, dem aber das zweite bereits nachgefolgt ist und die beiden andern noch im Laufe dieses Jahres nachfolgen werden, bereits zu Gesicht gekommen ist und Sie Sich mit den im einleitenden Programm ausgesprochenen Grundsätzen im Allgemeinen einverstan-

den finden werden, erlaube ich mir die wiederholte ergebenste Anfrage und Bitte, ob Sie wohl geneigt wären, das Unternehmen auch Ihrerseits durch Ihre mir sehr willkommenen Beiträge von Zeit zu Zeit zu unterstützen und Sich der Reihe der Mitarbeiter anzuschließen. In diesem Falle würden Sie mich dankbar verpflichten, wenn Sie mich *recht bald* durch Mittheilung eines Aufsatzes erfreuen und beehren wollten. Vielleicht bietet sich Ihnen auch Gelegenheit, für die Verbeihung der Zeitschrift, die im nächsten Jahre in 6 Heften à 12 Bogen erscheinen soll, zu wirken und in Ihrer Nähe noch Einen oder den
10 Andern geeigneten Gelehrten zur Betheiligung am Unternehmen aufzufordern. Das durch die Verlagshandlung jedesmal nach dem Erscheinen eines jeden Hefts auszuzahlende Honorar für die Mitarbeiter beträgt 20 Gulden Rheinisch, und erhalten die Mitarbeiter von Ihren Arbeiten zwei Einzelabdrücke.

In der Hoffnung auf Ihre geneigte Zusage habe ich die Ehre mit der Versicherung der ausgezeichnetsten Hochachtung zu verharren als

Euer Wohlgeboren
ganz ergebenster
D:r L. Noack

20

231 J. J. NERVANDER – J. V. SNELLMAN OKTOBER 1846
HUB, JVS handskriftssamling

Vän och Broder!

30 Jag har hela veckan lidit af en svår rheumatisk inflammation i ögonpupiln, eller rättare sagt dess iris, hvarföre jag måste hålla mig i mörkt rum, samt är tvungen diktera detta bref åt Janne. Af sådan anledning har jag äfven måst diktera åt honom största delen af medföljande replik, som nu medföljer. Lille har väl läst igenom den och sagt att dervid intet stötande förekommer, men för all säkerhets skull anhåller jag utryckeligen, att du ej förr skickar den på tryckeriet innan
40 du läst igenom den samt ändrat återstående fel, äfvensom utstrykit eller mildrat uttryck, som du kan finna för skarpa. Ett sådant mildrande skulle jag sjelf bestämt hafva företagit i fall sjelf kunde läsa igenom den. Törnroths och Bonsdorff's namn har jag nämnt i förargelsen deröfver att de väl i sällskaper är högst manhaftiga med långa och breda demonstrationer derom, huruledes Crusells kurmetoder strida emot all fysiologi och teori. Men då jag uppmanat dem, att uppträda med sina argumenter eller till och med blott tillåta mig att sjelf få anförä dessa argumenter med åberopande af deras auktoritet, så var hela couraget borta och åtminstone Törnroth bad pinligen, att slippa att schavottera för tidningsovett för hvad han yttrat i ett privat samtal. Nu har jag endast gjort de reflexioner, som jag kunnat göra äfven utan detta samtal. Detta unter Uns. Helse din fru och alla bekanta från
50

Din tillgifne
J. J. Nervander.

P. S. Jag är dock på bättringen